ᐤᐦᐊᒼ ᔫ ᔔᓪd ᒃᓄᐤ ᐊbᐆᒼ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg.

ᐤᐦᐊᒼ ᐃᔅ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ?
ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᐃᔅ ᒐᓐᒉᕐ ᕦᒼ ᐃᔅ ᕝᐆᓐd ᐃᓐ ᕞ ᓗᓐgᔅ᙮ ᐃᒼ ᔅᑕᕐᒼᔅ ᐤᐦᐁᓐ ᐊbᓄᕐᒪᓪ ᒉᓪᓪᔅ gᕈᐤ ᐃᓐ ᐊᓐ ᐅᓐᒍᓐᒼᕈᓪᓓd ᐗᔾ ᐃᓐ ᕞ ᓗᓐgᔅ᙮ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᐃᔅ ᐅᓀ ᐅᕝ ᕞ ᒧᔅᒼ ᒍᒻᒧᓐ ᒐᓐᒉᕐᔅ ᐊᓐd ᐃᔅ ᕞ ᒧᔅᒼ ᒍᒻᒧᓐ ᒐᐅᓭ ᐅᕝ ᒐᓐᒉᕐ dᐁᐊᕪ ᐃᓐ ᐅᓐᑕᕆᐤ᙮ ᐃᓐ ᕞ ᐸᔅᒼ, ᒧᔅᒼ ᐯᐅᑉᓓ ᐎᕪ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ dᐃᐁd bᐁᒐᐅᓭ ᕞᐃᕐ ᒐᓐᒉᕐ ᐗᔅ ᕝᐆᓐd ᓚᑌ, ᐤᐦᐁᓐ ᒼᕃᐊᒼᒣᓐᒼ ᒪᔾ ᓄᒼ ᐒᕐᒃ ᐊᔅ ᐌᓪᓪ᙮ ᓄᐤ ᕞᕃ ᐃᔅ ᐊᓐ ᐁᕝᕝᐁᒡᑎᕓ ᐗᔾ ᑐ ᔅᒡᕃᐁᓐ (ᒡᐦᐁᒡᒃ) ᐯᐅᑉᓓ ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᓱ ᐃᒼ ᒐᓐ bᐁ ᕝᐆᓐd ᐁᐊᕐᓪᔾ, ᐤᐦᐁᓐ ᒼᕃᐊᒼᒣᓐᒼ ᐦᐊᔅ ᐊ bᐁᒼᑌᕐ ᒡᐦᐊᓐᒉ ᐅᕝ ᐒᕐᑭᓐ.

ᐤᐦᐊᒼ ᐃᔅ ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg?

ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᐃᔅ ᑌᔅᑎᓐg dᐅᓀ ᐅᓐ ᐯᐅᑉᓓ ᐤᐦ ᐦᐊᕓ
ᐊ ᒡᐦᐊᓐᒉ ᐅᕝ gᐁᒼᑎᓐg ᒐᓐᒉᕐ, bᐅᒼ ᐦᐊᕓ ᓄ ᔅᔾᒻᑉᑐᒻᔅ ᐊᓐd
gᐁᓀᕋᓪᓪᔾ ᕝᐁᐁᓪ ᕝᐃᓀ᙮

ᕞ ᐅᓐᑕᕆᐤ ᓗᓐg ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᑉᕈgᕋᒻ (OLSP) ᐃᔅ
ᐅᓐᑕᕆᐤ’ᔅ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᑉᕈgᕋᒻ᙮ ᕞ ᐅᓪᔅᑉ ᐁᓐᒎᕋgᐁᔅ ᐯᐅᑉᓓ ᐤᐦ ᐊᕃ ᐊᒼ ᐦᐃgᐦ ᕆᔅᒃᐅᕝ gᐁᒼᑎᓐg ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᑐ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd ᕃgᐅᓚᕐᓪᔾ ᕝᐅᕐ ᕞ dᐃᓭᐊᓭ

ᐤᐦ ᔔᓪd gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ?

ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᐃᔅ ᕃᒍᒻᒣᓐdᐁd ᕝᐅᕐ ᐯᐅᑉᓓ ᐊᒼ ᐦᐃgᐦ ᕆᔅᒃᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ᙮ ᔫ ᒪᔾ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᐃᕝ ᔫ:

● ᐊᕃ ᐊgᐁ 55 ᑐ 80

● ᐦᐊᕓ ᔅᒧᑫd ᒋgᐊᕃᒼᑌᔅ ᐁᕓᕐᔾ dᐊᔾ ᕝᐅᕐ ᐊᒼ ᓓᐊᔅᒼ 20
ᔦᐊᕐᔅ – ᐃᒼ dᐅᐁᔅ ᓄᒼ ᐦᐊᕓ ᑐ bᐁ 20 ᔦᐊᕐᔅ ᐃᓐ ᐊ

ᕈᐤ, ᐤᐦᐃᒡᐦ ᒣᐊᓐᔅ ᕞᕃ ᒎᓪd bᐁ ᑎᒣᔅ ᐤᐦᐁᓐ ᔫ dᐃd ᓄᒼ ᔅᒧᑫ, ᐊᓐd

● ᐦᐊᕓ OHIP ᒍᕓᕋgᐁ
ᐃᕝ ᔫ ᒣᐁᒼ ᕞᓭ ᒡᕆᑌᕆᐊ ᔫ ᔔᓪd ᑕᓪᒃ ᑐ ᔫᕐ dᐅᒡᑐᕐ ᐅᕐ ᓄᕐᓭ ᑉᕋᒡᑎᑎᐅᓀᕐ ᐊbᐆᒼ bᐁᐃᓐg ᕃᕝᐁᕐᕃd ᑐ ᐊᓐ OLSP ᓗᒐᑎᐅᓐ, ᐅᕐ ᔫ ᒐᓐ ᒍᓐᑕᒡᒼ ᐊᓐ ᐅᓪᔅᑉ ᓗᒐᑎᐅᓐ
dᐃᕃᒡᒼᓪᔾ᙮

ᕕᓯᒼ ontariohealth.ca/lungscreeninglocations ᐅᕐ ᒐᓪᓪ 1᙮866᙮662᙮9233 ᑐ gᐁᒼ ᕞ ᓇᒣᔅ ᐅᕝ OLSP ᓗᒐᑎᐅᓐᔅ ᔫ ᒐᓐ ᒍᓐᑕᒡᒼ᙮

ᐦᐅᐤ ᒐᓐ ᐃ ᕝᐃᓐd ᐆᒼ ᐃᕝ ᐃ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg?

ᓄᒼ ᐁᕓᕐᔪᓀ ᐤᐦ ᐃᔅ ᕃᕝᐁᕐᕃd ᑐ ᕞ ᐅᓪᔅᑉ ᐎᓪᓪ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᑐ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd᙮
ᐊᓐ ᐅᓪᔅᑉ ᓗᒐᑎᐅᓐ ᐎᓪᓪ ᒐᓪᓪ ᔫ ᑐ ᓓᐊᕐᓐ ᒧᕃ ᐊbᐆᒼ ᔫᕐ ᕆᔅᒃᐅᕝ gᐁᒼᑎᓐg ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᐊᓐd ᐊᔅᒃqᐅᐁᔅᑎᐅᓐᔅ ᐊbᐆᒼ ᔫᕐ ᐦᐁᐊᓪᕪ ᐊᓐd ᔅᒧᑭᓐg ᐦᐃᔅᑐᕐᔾ᙮ bᐊᓭd ᐅᓐ ᔫᕐ ᐊᓐᓶᕐᔅ ᑐ ᕞᓭ qᐅᐁᔅᑎᐅᓐᔅ, ᕞ ᐅᓪᔅᑉ ᓯᑌ ᐎᓪᓪ ᑌᓪᓪ ᔫ ᐃᕝ ᔫ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg.

ᐤᐦᐊᒼ ᐦᐊᑉᐯᓐᔅ dᐅᕆᓐg ᐊ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ

ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg ᑌᔅᒼ?

ᐃᕝ ᔫ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᑐ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd ᔫ ᐎᓪᓪ bᐁ ᐅᕝᕝᐁᕃd ᐊ ᒼᔾᐯ ᐅᕝ ᒍᒻᐳᑌd ᑐᒧgᕋᑉᐦᔾ (ᒡᒼ) ᔅᒐᓐ ᕦᒼ ᐅᓭᔅ ᐊ ᔅᒪᓪᓪ ᐊᒨᓐᒼ ᐅᕝ ᕋdᐃᐊᑎᐅᓐ᙮ ᕠᔅ ᑌᔅᒼ ᐃᔅ ᒐᓪᓓd ᐊ ᓗᐤdᐅᓭ ᒡᒼ ᔅᒐᓐ᙮ dᐅᕆᓐg ᕞ ᔅᒐᓐ, ᔫ ᓕᐁ ᐅᓐ ᐊᓐ ᐅᐯᓐ ᑕbᓓ ᕦᒼ ᐸᔅᓭᔅ ᕪᕉgᐦ ᐊ ᓚᕐgᐁ dᐅᓄᒼᔕᐯd ᒪᒡᐦᐃᓀ ᒐᓪᓓd ᐊ ᔅᒐᓐᓀᕐ᙮ ᕞ ᔅᒐᓐᓀᕐ ᐅᓭᔅ ᐊ ᔅᒪᓪᓪ ᐊᒨᓐᒼ ᐅᕝ ᕋdᐃᐊᑎᐅᓐ ᑐ ᑕᑫ dᐁᑕᐃᓓd ᐱᒡᑐᕃᔅ ᐅᕝ ᔫᕐ ᓗᓐgᔅ᙮ ᕞ ᑌᔅᒼᐅᓐᓪᔾ
ᑕᑫᔅ ᐊ ᕝᐁᐤ ᒥᓄᑌᔅ ᐊᓐd ᐃᔅ ᓄᒼ ᐸᐃᓐᕝᐅᓪ᙮ ᕞᕃ ᐊᕃ ᓄ ᒣdᐃᒐᑎᐅᓐᔅ ᐅᕐ ᓀᐁdᓓᔅ gᐃᕓᓐ dᐅᕆᓐg ᕞ ᑌᔅᒼ᙮

ᐦᐅᔅᐱᑕᓪ ᔅᑕᕝᕝ ᐎᓪᓪ bᐁ ᕞᕃ ᑐ ᓱᑉᐳᕐᒼ ᔫ ᐤᐦᐁᓐ ᔫ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd᙮ ᔫ ᒐᓐ ᐊᓪᓱ bᕆᓐg ᐊ ᕝᕆᐁᓐd ᐅᕐ ᕝᐊᒥᓪᔾ
ᒣᒻbᐁᕐ ᐎᕪ ᔫ᙮

ᐦᐅᐤ ᐅᕝᑌᓐ ᔔᓪd ᐃ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd?

ᕞ OLSP ᕃᒍᒻᒣᓐdᔅ ᕦᒼ ᔫ gᐁᒼ ᔅᒡᕃᐁᓀd ᐁᕓᕐᔾ ᔦᐊᕐ ᐃᕝ ᔫ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ ᕞ ᑉᕈgᕋᒻ᙮

ᐤᐦᐊᒼ ᐃᕝ ᐃ dᐅ ᓄᒼ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg?

ᔫᕐ ᕆᔅᒃᐅᕝ dᐁᕓᓗᐱᓐg ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᒐᓐ ᒡᐦᐊᓐgᐁ ᐅᕓᕐ ᑎᒣ᙮ ᐃᕝ
ᐊᓐ OLSP ᓯᑌ ᑌᓪᓪᔅ ᔫ ᕦᒼ ᔫ dᐅ ᓄᒼ qᐅᐊᓕᕝᔾ ᕝᐅᕐ
ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg, ᔫ ᔔᓪd ᒡᐦᐁᒡᒃ ᐊgᐊᐃᓐ ᐃᓐ 3 ᔦᐊᕐᔅ ᑐ ᓭᐁ ᐃᕝ ᔫ qᐅᐊᓕᕝᔾ᙮

ᔫ ᔔᓪd ᒡᐦᐁᒡᒃ ᐊgᐊᐃᓐ ᓲᓀᕐ ᐃᕝ ᔫ ᐦᐊᕓ:

● ᔅᑕᕐᑌd ᔅᒧᑭᓐg ᐊgᐊᐃᓐ (ᐃᕝ ᔫ ᐦᐊd qᐅᐃᒼ)
● bᐁᐁᓐ ᑐᓪd ᔫ ᐦᐊᕓ ᒡᐦᕈᓂᒡ ᐅbᔅᒼᕈᒡᑎᕓ ᐳᓪᒧᓇᕐᔾ dᐃᓭᐊᓭ
(COPD)

● ᐊ ᓀᐤ ᕝᐊᒥᓪᔾ ᐦᐃᔅᑐᕐᔾ ᐅᕝ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ

ᐤᐦᐁᕃ ᒐᓐ ᐃ gᐁᒼ ᐦᐁᓪᑉ ᑐ qᐅᐃᒼ ᔅᒧᑭᓐg ᒋgᐊᕃᒼᑌᔅ? qᐅᐃᒼᑎᓐg ᔅᒧᑭᓐg ᐃᔅ ᐅᓀ ᐅᕝ ᕞ bᐁᔅᒼ ᕠᓐgᔅ ᔫ ᒐᓐ dᐅ ᑐ ᐃᒻᑉᕈᕓ ᔫᕐ ᐅᕓᕋᓪᓪ ᐦᐁᐊᓪᕪ, ᐃᓐᒡᓗdᐃᓐg ᕃdᐅᒋᓐg ᔫᕐ ᒡᐦᐊᓐᒉᔅ ᐅᕝ gᐁᒼᑎᓐg
ᒐᓐᒉᕐ᙮

qᐅᐃᒼᑎᓐg ᒐᓐ bᐁ ᐦᐊᕐd, bᐅᒼ ᐃᒼ ᐃᔅ ᐳᔅᓯbᓓ, ᐊᓐd ᓱᒣᐅᓀ ᐃᔅ ᒧᕃ ᓕᑫᓪᔾ ᑐ qᐅᐃᒼ ᐃᕝ ᕞᔾ gᐁᒼ ᐦᐁᓪᑉ᙮ ᐃᕝ ᔫ ᒍᕐᕃᓐᒼᓪᔾ ᔅᒧᑫ ᐊᓐd ᒍᒣ ᑐ ᐅᓀ ᐅᕝ ᕞ ᐅᓪᔅᑉ ᓗᒐᑎᐅᓐᔅ ᔫ ᐎᓪᓪ bᐁ ᐅᕝᕝᐁᕃd ᕝᕃᐁ ᓭᕐᕕᒉᔅ ᑐ ᐦᐁᓪᑉ ᔫ qᐅᐃᒼ ᔅᒧᑭᓐg᙮

ᔫ ᒐᓐ ᐊᓪᓱ ᒍᓐᑕᒡᒼ ᕞ ᕝᐅᓪᓗᐎᓐg ᓭᕐᕕᒉᔅ dᐃᕃᒡᒼᓪᔾ ᕝᐅᕐ ᐦᐁᓪᑉ qᐅᐃᒼᑎᓐg ᔅᒧᑭᓐg:

● Health811: bᔾ dᐃᐊᓕᓐg 811

● ᔅᒧᑫᕐᔅ’ ᐦᐁᓪᑉᓕᓀ: ᐊᒼ SmokersHelpline.ca

ᕝᐅᕐ ᒧᕃ ᐃᓐᕝᐅᕐᒪᑎᐅᓐ ᐅᓐ ᓗᓐg ᒐᓐᒉᕐ ᔅᒡᕃᐁᓂᓐg, ᑉᓓᐊᓭ ᕕᓯᒼ:
ontariohealth.ca/lung

ᓀᐁd ᕠᔅ ᐃᓐᕝᐅᕐᒪᑎᐅᓐ ᐃᓐ ᐊᓐ ᐊᒡᒉᔅᓯbᓓ ᕝᐅᕐᒪᒼ? 1-877-280-8538, TTY 1-800-855-0511, info@ontariohealth.ca.